

**División de Estadística de las Naciones Unidas:
Demographic Yearbook**

**Cuestionario sobre metadatos para censos de población
y vivienda**

País que presenta la información: **Brasil**

Fecha del censo de población: De 1° de agosto a 31 de outubro de 2010.

Fecha del censo de vivienda: De 1° de agosto a 31 de outubro de 2010.

A. Información general sobre el censo de población

1. Información sobre el censo

Tipo de censo	
a) Censo tradicional	<input checked="" type="checkbox"/>
b) Censo basado en registros	<input type="checkbox"/>
c) Combinación	<input type="checkbox"/>
d) Otro, especifique	<input type="checkbox"/>

2. Tipo de recuento de población y cobertura

Tipo de recuento de población	
a) De facto/población presente	<input type="checkbox"/>
b) De jure/población residente habitual	<input checked="" type="checkbox"/>
c) Otro, especifique	<input type="checkbox"/>

Indique si los siguientes grupos de población fueron empadronados en el censo

Grupo de población	Incluido	Excluido	No se aplica
a) Nómadas	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
b) Personas que viven en zonas de difícil acceso	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) Personal militar, naval y diplomático y sus familias que se encuentran fuera del país	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) Residentes civiles temporalmente ausentes del país	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) Residentes civiles que cruzan una frontera todos los días para trabajar en otro país	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
f) Personal militar, naval y diplomático extranjero y sus familias que se encuentran en el país	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

g) Extranjeros civiles que no cruzan una frontera todos los días y están temporalmente en el país, incluidos los indocumentados o los pasajeros de los barcos que estaban en puerto en el momento del censo	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
h) Extranjeros civiles que cruzan una frontera todos los días para trabajar en el país	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(i) Refugiados	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Nota: Os grupos de população incluídos nas letras c) f) g) foram <u>incluídos</u> no Censo no caso de pessoas residentes no território do Brasil. Caso contrário, foram <u>excluídos</u> do Censo.			

3. Exhaustividad estimada del censo

Exhaustividad estimada:	Ambos sexos	Hombres	Mujeres
a) Empadronamiento insuficiente grave (especificar unidad: <input type="text"/>) A publicação das taxas está prevista para o início de 2013.		<input type="text"/>	<input type="text"/>
b) Empadronamiento excesivo grave (especificar unidad: <input type="text"/>)	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
c) Error neto (especificar unidad: <input type="text"/>)	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

El denominador de base para esta estimación es:	
a) La población empadronada	<input type="checkbox"/>
b) La población "completa" estimada	<input checked="" type="checkbox"/>
c) No sé	<input type="checkbox"/>

Método(s) utilizado(s) para estimar la exhaustividad:	
a) Encuesta posterior al empadronamiento (EPE)	<input checked="" type="checkbox"/>
Fecha en que se realizó: A coleta de dados em campo foi realizada de outubro de 2010 a janeiro de 2011.	
Tamaño de la muestra (especificar: Setores Censitários):	
Para el área total: 4.000 setores	
Para áreas urbanas: 2.984 setores	
Para áreas rurales: 1.052 setores	
Grupos de población excluidos: moradores em setores	

censitários especiais de quartéis, bases militares, alojamentos, acampamentos, embarcações, aldeias indígenas, penitenciárias, cadeias, asilos, orfanatos, conventos, projetos de assentamentos rurais e em terras indígenas.	
b) Análisis demográfico, especifique: [REDACTED]	<input type="checkbox"/>
c) Otros métodos, especifique: [REDACTED]	<input type="checkbox"/>

4. Definición de urbano/rural

La definición de áreas urbanas para este censo es:

Área interna ao perímetro urbano de uma cidade ou vila, definida por lei municipal.

La definición de áreas rurales para este censo es:

Área de um município externa ao perímetro urbano.

5. Definición de ciudades

La definición de ciudad propiamente dicha para este censo es:

Cidade é a localidade na área urbana com o mesmo nome do Município a que pertence (sede municipal) e onde está sediada a respectiva prefeitura.

La definición de aglomeración urbana para este censo es:

Não se aplica

6. Definición de localidad

La definición de localidad para este censo es:

É o nome pelo qual é conhecido o local ou a região onde está situado o logradouro. Nas áreas urbanas, em geral, a localidade assemelha-se ao bairro, enquanto nas áreas rurais indica a área ou região do município onde se situa o endereço.

7. Definición de alfabetismo

La definición de “alfabetizado/a” y “analfabeto/a” para este censo es:

Considerou-se como alfabetizada a pessoa capaz de ler e escrever um bilhete simples no idioma que conhecesse. Aquela que aprendeu a ler e escrever, mas esqueceu e a que apenas assinava o próprio nome foi considerada analfabeta.


8. Nivel de educación

¿Se rige por la Clasificación Internacional Normalizada de la Educación (CINE) para tabular la población por nivel de educación?

A investigação do Censo 2010 foi mais restrita, não permitindo apresentar todas as desagregações constituídas na CINE.

De ser así, ¿por cuál revisión se rige? [REDACTED]

Si se utiliza cualquier otra clasificación, ¿puede suministrar datos en la CINE (especificar el número de la revisión)?


En caso contrario, por favor indique las principales diferencias con respecto a la CINE (especificar el número de la revisión).

Os dados correspondentes aos níveis abaixo relacionados estão agregados no Censo 2010:

No education (ISCED 1997)

Pre-primary education (Level 0) (ISCED 1997)

Primary education (Level 1) (ISCED 1997)

Não é possível, portanto, conhecer separadamente as informações de cada um desses níveis.

B. Características económicas

1. Situación de actividad

¿Cuál es el límite mínimo de edad para la recolección de información sobre la situación de actividad en este censo?

10 anos

¿Hay un límite máximo de edad para la recolección de información sobre la situación de actividad en este censo?

Não.

¿Qué período de referencia se utiliza para determinar la actividad económica de una persona?

A semana de 25 a 31 de julho de 2010.

2. Definición de población económicamente activa utilizada en este censo

Definición de población económicamente activa	
a) Población habitualmente activa	<input type="checkbox"/>
b) Población actualmente activa	<input type="checkbox"/>
c) Otro, especifique Considerou-se como economicamente ativa na semana de referência a pessoa ocupada ou desocupada nessa semana.	<input checked="" type="checkbox"/>
<p>Pessoa ocupada: Considera-se como ocupada na semana de referência:</p> <ul style="list-style-type: none">• A pessoa que exerceu algum trabalho durante pelo menos uma hora completa na semana de referência; ou• A pessoa que tinha trabalho remunerado do qual estava temporariamente afastada nessa semana. <p>Considerou-se como ocupada temporariamente afastada de trabalho remunerado a pessoa que não trabalhou durante pelo menos uma hora completa na semana de referência por motivo de férias, licença remunerada pelo empregador ou por instituto de previdência, falta voluntária ao trabalho, greve, suspensão temporária do contrato de trabalho, doença, más condições do tempo, quebra de máquina, limitação de produção</p> <p>ou qualquer outro impedimento independente</p>	

da sua vontade.	
Pessoa desocupada: Considerou-se como desocupada na semana de referência a pessoa sem trabalho na semana de referência, mas que estava disponível para assumir um trabalho nessa semana e que tomou alguma providência efetiva para conseguir trabalho no período de referência de 30 dias, sem ter tido qualquer trabalho ou após ter saído do último trabalho que teve nesse período. ■	

En las tabulaciones nacionales, ¿se consideran económicamente activos los siguientes grupos? En caso contrario, por favor indique cómo se les clasifica:

Grupo económico	Sí	No
a) Trabajadores (no remunerados) que contribuyen al sustento familiar	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) personas desempleadas, incluidas las que nunca han tenido empleo	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) fuerzas armadas	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) trabajadores a tiempo parcial incluso si dedican la mayor parte del tiempo a actividades no remuneradas	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) personas empleadas para el servicio doméstico	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

3. Situación en el empleo

¿Se rige por la Clasificación Internacional de la Situación en el Empleo (CISE-93) para la clasificación de la situación en el empleo en su país?

SIM

Si se utiliza cualquier otra clasificación, ¿puede suministrar datos en la CISE -93?

■ Não.

En caso contrario, por favor indique las principales diferencias con respecto a la CISE-93.

Não se aplica

4. Ocupación

Se rige por la Clasificación Internacional Uniforme de Ocupaciones (CIUO) para tabular a la población empleada por ocupación?

SIM

De ser así, ¿por cuál revisión se rige?

Si se utiliza cualquier otra clasificación, ¿puede suministrar datos en la CIUO (especifique el número de la revisión)?

Revisão 08 (CIUO 08)

En caso contrario, indique las principales diferencias con respecto a la CIUO (especifique el número de la revisión).

Não se aplica

5. **Industria**

¿Se rige por la Clasificación Industrial Internacional Uniforme de todas las actividades económicas (CIU) para tabular a la población empleada por industria?

No Brasil, a classificação de atividades econômicas utilizada no Censo Demográfico e nas demais pesquisas domiciliares é a Classificação de Atividades Econômicas Domiciliar versão 2.0 (CNAE-Domiciliar 2.0) derivada da Classificação Nacional de Atividades Econômicas (CNAE 2.0) porém mais agregada para atender as pesquisas domiciliares. A CNAE 2.0 é derivada da Clasificación Industrial Internacional Uniforme – CIU Revisão 4.

De ser así, ¿por cuál revisión se rige?

A CNAE 2.0 é derivada da Clasificación Industrial Internacional Uniforme – CIU Revisão 4.

Si se utiliza cualquier otra clasificación, ¿puede suministrar datos en la CIU (especifique el número de la revisión)?

A CNAE Domiciliar 2.0 possui correspondência com a CIU rev 4 no nível de dois dígitos.

En caso contrario, indique las principales diferencias con respecto a la CIU (especifique el número de la revisión).

Não se aplica

C. **Características de los hogares**

1. **Definiciones**

La definición general de hogar para este censo es:

Domicílio é o local estruturalmente separado e independente que se destina a servir de habitação a uma ou mais pessoas, ou que esteja sendo utilizado como tal. Os critérios essenciais para essa definição são os de separação e de independência.

La definición general de núcleo familiar para este censo es:

Este conceito não foi utilizado para o Censo 2010.

2. **Cabeza de familia/miembro de referencia**

Definición	
a) Cabeza de familia, definida de la siguiente manera: Não se aplica	<input type="checkbox"/>
b) Miembro de referencia del hogar, definido de la siguiente manera: Pessoa responsável pelo domicílio: para a pessoa (homem ou mulher), de 10 anos ou mais de idade, reconhecida pelos moradores como responsável pela unidade domiciliar.	<input checked="" type="checkbox"/>
c) Otros (por ejemplo: cabeza de familia conjunta):	<input type="checkbox"/>

D. Características del censo de vivienda

1. Información sobre la vivienda

¿Qué definición se utilizó en este censo para unidad de vivienda?

Foram utilizados os seguintes conceitos para tipos de domicílio:

Domicílio Particular Permanente Ocupado - É o domicílio particular permanente que, na data de referência, estava ocupado por moradores e no qual foi realizada a entrevista.

Domicílio Particular Improvisado Ocupado - É aquele localizado em uma edificação que não tenha dependências destinadas exclusivamente à moradia (por exemplo, dentro de um bar), como também os locais inadequados para habitação e que, na data de referência, estavam ocupados por moradores.

Domicílio Particular Permanente de Uso Ocasional - É o domicílio particular permanente que servia ocasionalmente de moradia na data de referência, ou seja, era o domicílio usado para descanso de fins de semana, férias ou outro fim, mesmo que, na data de referência, seus ocupantes ocasionais estivessem presentes.

Domicílio Particular Permanente Vago - É o domicílio particular permanente que não tinha morador na data de referência, mesmo que, posteriormente, durante o período da coleta, tivesse sido ocupado.

Domicílio Particular Permanente Fechado - É o domicílio particular permanente que estava ocupado na data de referência, porém não foi possível realizar a entrevista no momento da visita do Recenseador, já que seus moradores estavam ausentes.

¿Qué definición se utilizó en este censo para vivienda convencional?

Não se aplica

¿En las viviendas convencionales empadronadas se incluyen las unidades desocupadas?

Não se aplica

¿Qué definición se utilizó en este censo para habitación?

O conceito utilizado pelo Censo para habitação é o mesmo utilizado para domicílio: Domicílio é o local estruturalmente separado e independente que se destina a servir de habitação a uma ou mais pessoas, ou que esteja sendo utilizado como tal. Os critérios essenciais para essa definição são os de separação e de independência.

2. Definición de ciudades

(según se denominan en el Cuestionario sobre censos de vivienda: Datos urbanos)

Definición general de ciudad en el país que presenta la información para este censo

Área densamente povoada onde se agrupam zonas residenciais, comerciais e industriais. O significado de cidade (zona urbana, ambiente urbano) opõe-se ao de campo (zona rural). Cidade é a sede do município (cada divisão administrativa autônoma dentro de um Estado), a área onde existe concentração de habitantes.

Ciudad 1 (capital del país) – El territorio se refiere a:

■

Ciudad 2 – El territorio se refiere a:

■

Ciudad 3 – El territorio se refiere a:

■

Ciudad 4 – el territorio se refiere a:

■

E. Bibliografía de las estadísticas de población y vivienda

Por favor indique las publicaciones que contienen resultados de su último censo de población y su último censo de vivienda:

Os resultados do Censo 2010 podem ser encontrados na página oficial do IBGE.

www.ibge.gov.br